DZIENNIK URZĘDOWY
WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ
w KATOWICACH

Katowice, dnia 15 sierpnia 1964 r. Nr 7 Poz. 27—34

Przepisy obowiązujące

27

ZARZĄDZENIE nr 46/64

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach

z dnia 23 lipca 1964 r.

w sprawie zabezpieczenia pożarowego kampanii żniwno-omłotowej.

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach działając na zasadzie postanowień art. 55, ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. nr 29, poz. 172) i art. 2, ust. 2, pkt 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 1960 r. o ochronie przeciwpożarowej (Dz. U. nr 20, poz 120), jak również rozporządzenia Ministra Gospodarki Komunalnej z dnia 21 marca 1952 r. o warunkach składowania niektórych artykułów produkcji rolnej i ochronie przeciwpożarowej przy omłotach (Dz. U. nr 34, poz. 244) — zarządza, co następuje:

1. Do obowiązków prezydiów rad narodowych, kierowników państwowych gospodarstw rolnych, przewodniczących rolniczych spółdzielń produkcyjnych i prezesów kółek rolniczych w zakresie zabezpieczenia pożarowego kampanii żniwno-omłotowej, należy w szczególności:

   1) czuwać nad przestrzeganiem przepisów bezpieczeństwa pożarowego, oraz nad stosowaniem się do nakazów i zakazów wydawanych przez właściwe organy, w zakresie zabezpieczenia żniw i omłotów,

   2) na naradach organizowanych z podległymi pracownikami omówić wymogi bezpieczeństwa pożarowego przy stogowaniu zboża i słomy oraz przy omłotach i na punktach skupu zboża,

   3) spowodować, aby w państwowych gospodarstwach rolnych, rolniczych spółdzielniach produkcyjnych oraz u właścicieli indywidualnych gospodarstw rolnych na wsiach dokonano właściwego doboru lokalizacji stogów, punktów omłotowych oraz aby lokalizację punktów skupu zboża uzgodniono z właściwą terenowo komendą powiatową lub miejską straży pożarnych,

   4) nałożyć obowiązek na pracowników terenowych, aby w czasie swych normalnych czynności służbowych zwracali uwagę na lokalizację stogów zboża i słomy oraz punktów omłotowych, jak również na stan zabezpieczenia omłotów i punktów skupu zboża oraz aby powodowali natychmiastowe usuwanie zaniedbań w tym zakresie,

   5) wzmocnić dozór w państwowych gospodarstwach rolnych, rolniczych spółdzielniach produkcyjnych, wzmóc dozór nad wartami we wsiach a w razie potrzeby powołać dozór dzienny — ze szczególnym uwzględnieniem niedziel i świąt oraz wprowadzić dyżury pracowników technicznych i administracyjnych,

   6) zapewnić dozorowi całodobowy dostęp do aparatów telefonicznych,

   7) zapewnić zbiorową opiekę nad dziećmi w czasie intensywnych prac w polu i przy omłotach.

2. Szczegółowe warunki stogowania zboża i słomy, lokalizację punktów skupu zboża i punktów omłotowych oraz bezpieczeństwa pożarowego przy omłotach — określają wytyczne stanowiące załącznik nr 1.

3. Prezydiom rad narodowych zleca się przeprowadzanie kontroli i powodowanie usuwania zaniedbań w zabezpieczeniu żniw i omłotów.

4. Za pełne zabezpieczenie przeciwpożarowe kampanii żniwno-omłotowej i wykonanie postanowień niniejszego zarządzenia, czyni się odpowiedzialnymi:
   — przewodniczących prezydiów rad narodowych,
   — dyrektora Wojewódzkiego Zjednoczenia Państwowych Gospodarstw Rolnych w Katowicach,
   — kierownika Wydziału Rolnictwa i Leśnictwa Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach,
   — prezesa Wojewódzkiego Związku Gminnych Spółdzielń „Samopomoc Chłopska” w Katowicach,
   — prezesa Wojewódzkiego Związku Kółek i Organizacji Rolnictwa w Katowicach.

5. Winni nie wykonania zaleceń niniejszego zarządzenia, będą pociągani do odpowiedzialności zgodnie z obowiązującymi w tym przedmiocie przepisami prawnymi.

6. Zarządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem podpisania.

S. Stańczyk
Sekretarz Prezydium

T. Raczyński
Z-ca Przewodniczącego Prezydium

Załącznik do zarządzenia nr 46/64 Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach z dnia 23 lipca 1964 r.

Wytyczne

określające warunki stogowania zboża niemłóconego i słomy, lokalizację punktów omłotowych i punktów skupu zboża oraz bezpieczeństwa pożarowego przy omłotach.

I. Warunki składowania zboża, słomy, itp.

1. Przy ustawianiu stert, stogów i brogów, należy zachowywać następujące odległości:
— od wszelkich budynków w państwowych gospodarstwach rolnych i w rolniczych spółdzielniach produkcyjnych — 100 m
— od budynków w gospodarstwach indywidualnych co najmniej — 30 „
— od wszelkich dróg publicznych — 50 „
— od lasów, zagajników i innych terenów zadrzewionych — 100 „
— od torów kolejowych — 100 „
— od urządzeń i przewodów linii elektrycznych wysokiego napięcia — 25 „
— między stertami, względnie parami stert w państwowych gospodarstwach rolnych i rolniczych spółdzielniach produkcyjnych — 100 „
— między parami stert, stogów słomy i siana w punktach skupu — 30 „
2. Stogi, sterty i brogi na ścierniskach powinny być oborane w promieniu 5 m pasem szerokości 1 m.
3. Zabrania się garażowania samochodów i traktorów przy stertach, stogach i brogach.
4. W obrębie stogów i brogów nie wolno palić papierosów.

II. Warunki lokalizacji i zabezpieczenia punktów skupu zboża.

1. Punktów skupu zboża nie umieszczać w drewnianych barakach i szopach, lecz tylko w budynkach konstrukcji niepalnej.
2. W razie braku budynku konstrukcji niepalnej, punkt skupu zboża umieścić w budynku drewnianym, lecz wówczas jego odległość od innych budynków winna wynosić co najmniej 18 m.
3. Instalacja elektryczna w budynku, winna być w stanie technicznie dobrym, a przewody zdewastowane i przeprowadzone prowizorycznie, powinny ulec likwidacji.
4. Nie wolno używać bezpieczników naprawianych.
5. W pomieszczeniu skupu nie wolno palić papierosów — o czym winna informować odpowiednia tabliczka.
6. W punkcie skupu nie wolno stosować ogrzewania przy pomocy pieców węglowych, gazowych oraz grzejników i kuchenek elektrycznych.
7. Do gaszenia ewentualnego pożaru w punkcie skupu zboża, winna być ustawiona beczka lub inne naczynie o pojemności 200 l wody i 2 wiadra.
8. Punkt skupu zboża winien być dozorowany, a stróż w zależności od warunków lokalnych — winien mieć zapewniony dostęp do aparatu telefonicznego.

III. Warunki prowadzenia omłotów.

1. Przy lokalizowaniu punktów omłotowych, należy zachować te same odległości, jakie obowiązują przy stogowaniu.
2. Przy ustawianiu do omłotów lokomobili, traktora, bądź też innego silnika spalinowego, należy przestrzegać:
   a) aby zachowana była odległość lokomobili, traktora, czy innego silnika spalinowego najmniej 10 m od stogu lub budynku,
   b) aby iskry i dym były znoszone wiatrem w kierunku od sterty lub od budynku,
   c) aby komin lokomobili zaopatrzony był w należycie wykonany i szczelnie przylegający do przewodu kominowego iskrochron z siatki o rozmiarach oczek 2,5×10 mm i grubości drutu o średnicy 1,5—2 mm, oraz aby cały przewód kominowy i drzwiczki paleniskowe były szczelne,
   d) aby miejsce przeznaczone na ustawienie lokomobili lub traktora było oczyszczone z przedmiotów palnych,
   e) aby palenisko lokomobili było po skończonej pracy każdorazowo starannie wygaszone, a wyjęty węgiel, szlaka i popiół zalane były dokładnie wodą i złożone do specjalnie w tym celu przygotowanego dołu.
3. Silniki elektryczne okapturzone stosowane do omłotów, powinny być ustawione w odległości co najmniej 2 m, natomiast silniki nieokapturzone, w odległości co najmniej 5 m od stogów, stert i budynków drewnianych.
4. Przewody doprowadzające energię elektryczną do silników — powinny być w dobrym stanie i nie mogą być narażone na uszkodzenia mechaniczne.
5. Bezpieczników nie wolno naprawiać drutem.
6. Podgrzewanie i uruchamianie silników spalinowych, może być dokonywane w odległości co najmniej 30 m od zasobów materiałów pędnych i opału.
7. Maszyny używane przy omłotach — powinny być zaopatrzone w liny stalowe lub łańcuchy — celem ułatwienia ich odciągnięcia w razie pożaru.
8. W miejscu prowadzenia omłotów, nie wolno palić papierosów, o czym winny informować odpowiednie tabliczki z napisem. Na palenie papierosów należy wyznaczyć miejsce w odległości nie mniej niż 50 m od zromadzonego do omłotu zboża.
9. Przy stertach, stogach i brogach oraz na punktach omłotowych — należy na czas prowadzenia omłotów umieścić podręczne środki gaśnicze, a mianowicie, beczkę lub inne naczynie z zawartością 200 l wody oraz przynajmniej 2 wiadra, 2 tłumnice i 2 bosaki.

IV. Postępowanie w razie powstania pożaru.

1. W przypadku powstania pożaru — należy natychmiast przystąpić do jego likwidacji przy użyciu posiadanych do dyspozycji środków gaśniczych.
2. Niezależnie od obowiązku przystąpienia do gaszenia pożaru — należy jednocześnie w każdym przypadku natychmiast wezwać dostępnym środkiem łączności — najbliższe straże pożarne.

V. Postanowienia końcowe.

Kierownicy państwowych gospodarstw rolnych, przewodniczący rolniczych spółdzielń produkcyjnych oraz prezesi kółek rolniczych i właściciele indywidualni — obowiązani są każdorazowo przed rozpoczęciem omłotów, sprawdzić osobiście lub przez wyznaczoną przez siebie osobę — stan zabezpieczenia przeciwpożarowego.

Publikacje

28

OGŁOSZENIE

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej — Wydział Urbanistyki i Architektury w Katowicach

z dnia 7 lipca 1964 r.

w sprawie zatwierdzenia miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego.

Podaje się do wiadomości, że na podstawie art. 55 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. nr 29, poz. 172) oraz na podstawie art. 23 ustawy z dnia 31 stycznia 1961 r. o planowaniu przestrzennym (Dz. U. nr 7, poz. 47) — Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach zatwierdziło plany zagospodarowania przestrzennego następującymi uchwałami:

1) uchwałą nr 14/199 z dnia 26 maja 1964 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego miasta Rydułtowy,
2) uchwałą nr 14/199a z dnia 26 maja 1964 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego miasta Niedobczyce.
3) uchwałą nr 14/199b z dnia 26 maja 1964 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego miasta Radlina,

4) uchwałą nr 14/199c z dnia 26 maja 1964 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego miasta Pszowa.

Wydział Budownictwa Urbanistyki i Architektury Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Rybniku (odnośnie punktu 1—2) oraz Wydział Budownictwa Urbanistyki i Architektury Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Wodzisławiu Śl. (odnośnie punktu 2—4) — udzielają informacji zainteresowanym stronom na ich wniosek o tych postanowieniach planu, które dotyczą ich interesów.

Mgr inż. arch. M. Zawiła
Kierownik Wydziału Urbanistyki i Architektury

29

OGŁOSZENIE

Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Bielsku — Białej

z dnia 31 lipca 1964 r.

w sprawie zatwierdzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gromady Rudzica.

Podaje się do wiadomości, że na podstawie art. 55 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. nr 29, poz. 172) oraz na podstawie art. 23 ustawy z dnia 31 stycznia 1961 r. o planowaniu przestrzennym (Dz. U. nr 7, poz. 47) — Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Bielsku — Białej, zatwierdziło plan ogólny zagospodarowania przestrzennego gromady Rudzica — uchwałą nr 35/164 z dnia 1 lipca 1964 r.

Wydział Budownictwa Urbanistyki i Architektury Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Bielsku — Białej — udziela informacji zainteresowanym stronom na ich wniosek o tych postanowieniach planu, które dotyczą ich interesów.

Inż. A. Miodoński
Z-ca Przewodniczącego Prezydium

30

OGŁOSZENIE

Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Częstochowie

z dnia 25 czerwca 1964 r.

w sprawie zatwierdzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gromady Starcza.

Podaje się do wiadomości, że na podstawie art. 55 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. nr 29, poz. 172) oraz na podstawie art. 23 ustawy z dnia 31 stycznia 1961 r. o planowaniu przestrzennym (Dz. U. nr 7, poz. 47) — Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Częstochowie, zatwierdziło plan ogólny zagospodarowania przestrzennego gromady Starcza — uchwałą nr 14/69 z dnia 18 czerwca 1964 r.

Wydział Budownictwa Urbanistyki i Architektury Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Częstochowie — udziela informacji zainteresowanym stronom na ich wniosek o tych postanowieniach planu, które dotyczą ich interesów.

Mgr inż. J. Róg
Przewodniczący Prezydium

31

OGŁOSZENIE

Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Kłobucku

z dnia 18 lipca 1964 r.

w sprawie zatwierdzenia miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego gromad.

Podaje się do wiadomości, że na podstawie art. 55 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. nr 29, poz. 172) oraz na podstawie art. 23 ustawy z dnia 31 stycznia 1961 r. o planowaniu przestrzennym (Dz. U. nr 7, poz. 47) — Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Kłobucku, zatwierdziło plany zagospodarowania przestrzennego następującymi uchwałami:

1) uchwałą nr 16/111/61 z dnia 10 sierpnia 1961 r. — plany ogólne zagospodarowania przestrzennego gromad: Wręczyca, Borowe i Truskolasy,
2) uchwałą nr 1/1/62 z dnia 4 stycznia 1962 r. — plany ogólne zagospodarowania przestrzennego gromad: Panki, Przystajń, Kuleje, Łobodno, Mokra i Wilkowiecko,
3) uchwałą nr 26/181/63 z dnia 8 listopada 1962 r. — plany ogólne zagospodarowania przestrzennego gromad: Opatów, Rębielice Królewskie, Walenczów, Miedźno, Ługi Radły i Zajączki,
4) uchwałą nr 17/127/63 z dnia 22 sierpnia 1963 r. — plany ogólne zagospodarowania przestrzennego gromad: Starokrzepice, Dankowice, Lipie, Kamyk i Ostrowy,
5) uchwałą nr 22/176/63 z dnia 7 listopada 1963 r. — plany ogólne zagospodarowania przestrzenego gromad: Węglowice, Parzymiechy, Popów, Stanisławów oraz byłych gromad: Więcki, Libidza i Biała.

Wydział Budownictwa Urbanistyki i Architektury Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Kłobucku — udziela informacji zainteresowanym stronom na ich wniosek o tych postanowieniach planu, które dotyczą ich interesów.

A. Spałek
Przewodniczący Prezydium

32

OGŁOSZENIE

Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Tarnowskich Górach

z dnia 28 lipca 1964 r.

w sprawie zatwierdzenia miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego gromad.

Podaje się do wiadomości, że na podstawie art. 55 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. nr 29, poz. 172) oraz na podstawie art. 23 ustawy z dnia 31 stycznia 1961 r. o planowaniu przestrzennym (Dz. U. nr 7, poz. 47) — Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Tarnowskich Górach, zatwiedziło plany ogólne zagospodarowania przestrzennego gromad: Bobrowniki Śląskie, Miedary, Tworóg, Wojska i Żyglin — uchwałą nr 11/53 z dnia 21 maja 1964 r.

Wydział Budownictwa Urbanistyki i Architektury Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Tarnowskich Górach — udziela informacji zainteresowanym stronom na ich wniosek o tych postanowieniach planu, które dotyczą ich interesów.

S. Kiermaszek
Przewodniczący Prezydium

33

OGŁOSZENIE

Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Wodzisławiu Śl.

z dnia 7 sierpnia 1964 r.

w sprawie zatwierdzenia miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego gromad.

Podaje się do wiadomości, że na podstawie art. 55 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. nr 29, poz. 172) oraz na podstawie art. 23 ustawy z dnia 31 stycznia 1961 r. o planowaniu przestrzennym (Dz. U. nr 7, poz. 47) — Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Wodzisławiu Śl., zatwierdziło plany zagospodarowania przestrzennego następującymi uchwałami:

1) uchwałą nr 31/156/62 z dnia 6 grudnia 1962 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego gromady Godów,
2) uchwałą nr 31/156a/62 z dnia 6 grudnia 1962 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego gromady Czyżowice,

3) uchwałą nr 31/156b/62 z dnia 6 grudnia 1962 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego gromady Turza,

4) uchwałą nr 31/156c/62 z dnia 6 grudnia 1962 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego gromady Gołkowice,

5) uchwałą nr 31/156d/62 z dnia 6 grudnia 1962 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego gromady Połomia.

6) uchwałą nr 31/156e/62 z dnia 6 grudnia 1962 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego gromady Moszczenica.

7) uchwałą nr 31/156f/62 z dnia 6 grudnia 1962 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego gromady Mszana.

8) uchwałą nr 32/162a/62 z dnia 20 grudnia 1962 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego gromady Gorzyce

9) uchwałą nr 32/162b/62 z dnia 20 grudnia 1962 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego gromady Marklowice,

10) uchwałą nr 32/162c/62 z dnia 20 grudnia 1962 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego gromady Skrzyszów.

11) uchwałą nr 32/162d/62 z dnia 20 grudnia 1962 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego gromady Wilchwy,

12) uchwałą nr 28/210/63 z dnia 19 grudnia 1963 r. — plan szczegółowy części terenów budowlanych o obszarze 10 ha w gromadzie Skrzyszów i Gołkowice,

13) uchwałą nr 28/211/63 z dnia 19 grudnia 1963 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego gromad: Lubomia, Olza, Rogów, Kokoszyce, Syrynia i Ruptawa.

Wydział Budownictwa Urbanistyki i Architektury Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Wodzisławiu Śl. — udziela informacji zainteresowanym stronom na ich wniosek o tych postanowieniach planu, które dotyczą ich interesów.

Mgr J. Błatoń
Przewodniczący Prezydium

34

OBWIESZCZENIE

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach

z dnia 10 sierpnia 1964 r.

w sprawie podziału województwa na nowe obwody łowieckie oraz zasad wydzierżawiania ich kołom łowieckim.

Podaje się do wiadomości. że w „Dodatku do Dziennika Urzędowego Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach nr 7 z dnia 15 sierpnia 1964 r. — zostało opublikowane zarządzenie nr 31/64 Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach z dnia 2 czerwca 1964 r. w sprawie podziału województwa na nowe obwody łowieckie oraz zasad wydzierżawiania ich kołom łowieckim. Załącznik do zarządzenia nr 31/64 obejmuje wykaz obwodów łowieckich zawierający ich numeracje, powierzchnie użytkowe oraz opis granic.

Dodatek do nr 7/64 został wydrukowany w zmniejszonym nakładzie tylko dla potrzeb ściśle zainteresowanych jednostek.

Ponadto zainteresowani mogą otrzymać egzemplarz do wglądu w wydziałach rolnictwa i leśnictwa szczebla powiatowego, jak również w kołach łowieckich.

S. Stańczyk
Sekretarz Prezydium

Redakcja i Administracja Dziennika Urzędowego Wojewódzkiej Rady Narodowej — Prezydium Wojew. Rady Narodowej
Katowice, ul. Jagiellońska 25, I p., pok. 252 — tel. 359

Prenumerata roczna ze skorowidzem — zł 18.
Cena pojedyńczego egzemplarza do 4-ch stron druku — zł 0,90 przy większej ilości stron — o 0,30 zł więcej od każdej drukowanej strony.
Ceny ogłoszeń: cała strona — zł 240, 3/4 strony — zł 210, 1/2 str. — zł 165, 1/4 strony — zł 90, 1/8 strony — zł 80, za wiersz mm 1 szp. — zł 2,70, za układ tabelaryczny dolicza się 100%.
Ogłoszenia o zagubieniu dokumentów — ryczałt zł 9.
Należność za prenumeratę kierować należy: Narodowy Bank Polski — III Oddział Miejski w Katowicach — konto nr 420-94-336/2, cz. 15, dz. 7, rozdz. 3 — Prezydium WRN w Katowicach — Wydział Budżetowo-Gospodarczy.

ODBIORCA: **Opłata pocztowa uiszczona ryczałtem**

Cena zł 0,90

Kzg 2 - 1541 - 5. 8. 64 - B-5 - 1600 - A1 druk. 60 g